

satinique™

WITH PLANT-BASED GOODNESS



仙姬全效煥髮系列

HAIR & SCALP CARE COLLECTION

升級特點 New Features

全新配方採用強效植物護理成分，蘊含豐富植萃水分、植萃精華及植萃營養。全系列產品均獲純素認證。

New formulas built with Plant-Based Goodness including plant-derived water, essentials and nutrients. All formulas are vegan.

兩大獨家護髮科技獲美國專利：重建煥髮技術及頭皮微脂囊技術。

2 exclusive hair care technologies with U.S. patents: Phytojuve Technology and Phytoliposome Technology.

潔淨配方不含矽、硫酸鹽類界面活性劑、對羥基苯甲酸酯、人造色素、礦物油及鄰苯二甲酸酯等化學成分。

Formulated without chemicals including silicones, sulfate surfactants, parabens, artificial colorants, mineral oil and phthalates.



皇牌推介產品 Hero Products



01 強韌修復護髮膜
Intensive Repair Hair Treatment
強化髮絲纖維及閉合毛鱗片
Reinforces hair fibers and seals hair cuticles

02 強韌修復防毛躁乳霜
Intensive Repair Hair Lotion
減少毛躁，打造柔順易打理髮質
Reduces frizz for tamed, manageable hair

03 強韌修復健髮精華
Intensive Repair Hair Oil Serum
讓乾旱頭髮恢復自然亮澤的外觀
Revives distressed hair to its natural shiny-looking state

04 豐盈防脫頭皮精華
Anti-Hair Fall Scalp Tonic
減輕因斷髮而造成的脫髮症狀
Alleviates the symptom of hair loss due to breakage

05 高效鎖色染髮霜（四色選擇）
Premium Touch Hair Color (4 Colors)
配方溫和，有效遮蓋頑固灰白髮
Works evenly on stubborn gray hair with a mild formula

兩大專利護髮科技

TWO PATENTED HAIR CARE TECHNOLOGIES

重建煥髮技術

Phytojuve Technology

支撐髮絲，讓髮絲變得強韌，利用專利複合物強化脂質和肌酸，提供針對性的損傷修復。

Strengthens and supports the hair, offering targeted damage repair using a patented complex of strengthening lipids and reinforcing creatine.

來自藜麥和猴麵包樹種子的植物蛋白質，含有頭髮天然成分中的最佳氨基酸含量比例。

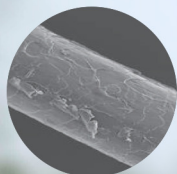
Plant proteins from quinoa and baobab seeds contain optimum levels of amino acids found in hair's natural composition.

重建煥髮技術以三種方式修復受損髮絲：滲透髮芯、精準鎖定髮絲受損區域、重建其脆弱點，從內到外喚醒秀髮新生。

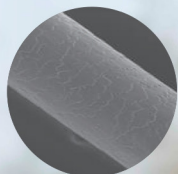
Phytojuve Technology works in three ways to repair damaged hair: Penetrating the core, selectively binding to damaged areas and rebuilding weak spots. Resulting in revitalized hair from the inside out.

整個仙姬系列均利用重建煥髮技術，保護髮絲並注入必要的營養，以滋養和改善髮絲。

Phytojuve Technology is used throughout the Satinique line, protecting hair and depositing essential nutrients to nourish and transform hair.



受損髮絲
Damaged hair



使用含重建煥髮技術
洗髮乳後的髮絲
After treatment with
shampoo containing
Phytojuve Technology

*美國專利 U.S. Patents 8,263,053 & 8,999,306

頭皮微脂囊技術

Phytoliposome Technology

有助保持頭皮的水分，利用天然來源的神經酰胺來加強頭皮屏障，而神經酰胺亦是保持頭皮健康的重要成分。

Helps maintain the scalp's moisture level, reinforcing the scalp barrier with naturally derived ceramides, which are regarded as an essential component of scalp health.

雅姿在皮膚科學領域研發了一項以神經酰胺和植物固醇為核心的微脂囊技術，亦稱為「頭皮微脂囊技術」，而仙姬正是安利首個採用此技術的產品系列。

Satinique is Amway's first product line to introduce the Artistry skin science liposome (ceramide and sitosterol) we refer to as Phytoliposome Technology.

這項獨特的技術採用植物萃取的脂質化合物（來自大豆的植物固醇、神經酰胺及磷脂）形成微球載體，能高效滲透髮絲。

This unique technology consists of microscopic spheres made from plant-derived lipid compounds like phytosterols from soy, ceramides and phospholipids.

當含有微脂囊的外用產品塗抹在皮膚上時，它會與表層的細胞膜融合，將水分注入皮膚。我們的頭皮微脂囊技術模仿肌膚的化學作用，有助維持水平衡。

When a topical product with liposomes is applied to the skin, it merges with the surface cell membrane, infusing the skin with moisture. Our Phytoliposome Technology mimics the skin's chemistry to help balance this moisture.



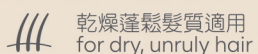
*美國專利 U.S. Patent 9,445,975

頭髮護理系列 HAIR COLLECTION



柔亮保濕洗髮乳及潤髮乳

Smooth Moisture Shampoo and Conditioner



乾燥蓬鬆髮質適用
for dry, unruly hair



280毫升ml / 750毫升ml



葵花籽複合水
Sunflower Seed Complex
Water



蛋白複合物
Protein+ Complex



杏仁油
Almond Oil



- 為頭髮注入水分，深層滋潤，打造水潤亮澤秀髮
Infuses deep moisture to hair, leaving it looking hydrated and shiny
- 使用後立刻改善頭髮保濕度，8小時長效鎖水*
Improved moisture level right after use with up to 8 hours lasting moisture*
- 增加頭髮柔軟度，每次使用後都能讓髮絲更容易打理*
Adds extra softness, leaving hair manageable after every use*
- 臨床測試證實，洗髮乳讓秀髮恢復活力，柔順度增加13倍*
Clinically proven that Shampoo rejuvenates hair, leaving it up to 13 times smoother*

* 柔亮保濕洗髮乳及潤髮乳搭配使用時

When used in a system with Smooth Moisture Shampoo and Conditioner

二合一洗髮潤髮乳

2-in-1 Shampoo & Conditioner



所有髮質適用
for all hair types



280毫升ml / 750毫升ml



葵花籽複合水
Sunflower Seed Complex
Water



蛋白複合物
Protein+ Complex



南瓜籽油
Pumpkin Seed Oil



- 只需一個簡單步驟，即可清除頭髮雜質（污垢、油脂等），並讓頭髮感覺保濕滋潤
Leaves hair feeling moisturized and conditioned while cleansing hair impurities (dirt, oil, etc.) in one easy step
- 增加頭髮柔軟度，讓頭髮更易打理，看起來更健康
Adds softness, leaving your hair manageable and healthy looking
- 溫和清潔頭髮，去除殘留物，不會造成產品堆積或感到厚重
Gently cleanses hair, removing residue without product buildup/feeling heavy
- 讓頭髮回復活力，加強髮絲強度達60%
Rejuvenates hair, leaving it up to 60% stronger

強韌修復洗髮乳及潤髮乳

Intensive Repair Shampoo and Conditioner



受損髮質適用
for damaged hair



280毫升ml / 750毫升ml



葵花籽複合水
Sunflower Seed Complex
Water



蛋白複合物
Protein+ Complex



石榴固醇
Pomegranate
Sterols



- 強化髮絲纖維及閉合毛鱗片，讓暗啞、受損或脆弱的髮絲恢復活力，增添秀髮光澤**
Reinforces hair fibers and seals hair cuticles to revitalize dull and damaged or brittle hair, promoting increased shine**
- 有效使頭髮強韌度提升達兩倍，修復54%的分叉髮尾*
Strengthens hair by up to 2 times and helps mend split ends by 54%*
- 臨床測試證實可減少60%的斷髮情況*
Clinically proven to reduce hair breakage by 60%*
- 有助減少頭髮褪色，維持髮色長達8星期*†
Helps reduce color fade, maintaining color for up to 8 weeks**†

* 強韌修復洗髮乳及潤髮乳搭配使用時

When used in a system with Intensive Repair Shampoo and Conditioner

** 強韌修復洗髮乳、潤髮乳及護髮膜搭配使用時

When used in a system with Intensive Repair Shampoo, Conditioner and Treatment

† 隔天洗頭並使用仙姬染髮霜時

When washing hair every other day and using Satinique Hair Color Dyes



強韌修復護髮膜

Intensive Repair Hair Treatment



受損髮質適用
for damaged hair



250毫升ml



葵花籽複合水
Sunflower Seed Complex
Water



蛋白複合物
Protein+ Complex



石榴固醇
Pomegranate Sterols



- 強化髮絲纖維及閉合毛鱗片，讓乾燥、受損及脆弱的髮質達到絲般柔順且強韌的秀髮質感**
Reinforces hair fibers and seals hair cuticles to transform dry, damaged and weakened hair into silky, soft and strong hair**
- 加強髮絲強韌度達3.4倍，修復42%的分叉髮尾
Strengthens hair by up to 3.4 times and helps mend split ends by 42%
- 臨床測試證實可減少71%的斷髮情況
Clinically proven to reduce hair breakage by 71%
- 由內而外修復27%的髮絲鍵結
Repairs and restores hair bonds from the inside out by 27%

** 強韌修復洗髮乳、潤髮乳及護髮膜搭配使用時

When used in a system with Intensive Repair Shampoo, Conditioner and Treatment

強韌修復防毛躁乳霜

Intensive Repair Hair Lotion



受損髮質適用
for damaged hair



100毫升ml



葵花籽複合水
Sunflower Seed Complex
Water



蛋白複合物
Protein+ Complex



石榴固醇
Pomegranate Sterols



- 打造柔順易打理的髮質，同時維持及形成秀髮的天然保護層
Creates tamed, manageable hair while maintaining and forming hair's natural protective layer
- 加強髮絲強韌度（包括經熱力造型的頭髮）達2.9倍，減少74%的分叉髮尾
Strengthens hair (including heat-exposed hair) by up to 2.9 times and helps mend split ends by 74%
- 保護頭髮免受高達450°F (230°C) 的熱力傷害
Protects hair against thermal heat damage up to 450°F (230°C)
- 臨床測試證實可減少65%的斷髮情況，並能控制及減少80%的頭髮毛躁達24小時
Clinically proven to reduce hair breakage by 65% and help control and reduce hair frizz by 80% for 24 hours



吹髮前用 Before blow-drying
免沖洗 Leave-in

吹髮後用 After blow-drying
免沖洗 Leave-in



強韌修復健髮精華

Intensive Repair Hair Oil Serum



打造絲般亮澤秀髮
for silky, shiny hair



100毫升ml



月見草油
Evening Primrose Oil



蛋白複合物
Protein+ Complex



- 讓受損、乾旱的頭髮恢復自然亮澤
Revives damaged, distressed hair to its natural shiny-looking state
- 加強髮絲強韌度達2.6倍，修復64%的分叉髮尾
Strengthens hair by up to 2.6 times and helps mend split ends by 64%
- 保護頭髮免受高達450°F (230°C) 的熱力傷害
Protects hair against thermal heat damage up to 450°F (230°C)
- 臨床測試證實可減少61%的斷髮情況，並提升秀髮光澤度達129%
Clinically proven to reduce hair breakage by 61% and enhance hair shine by 129%

頭皮護理系列 SCALP COLLECTION



豐盈防脫洗髮乳及潤髮乳 Anti-Hair Fall Scalp & Hair Shampoo and Conditioner

☏ 乾燥頭皮及幼薄髮質適用
for dry scalp and thin hair

280毫升ml / 750毫升ml



葵花籽複合水
Sunflower Seed
Complex Water



蛋白複合物
Protein+ Complex



益生元
Prebiotics



西伯利亞人參
Siberian Ginseng



- 每月減少多達1,400根因斷裂而掉落的頭髮*
Saves up to 1,400 strands per month due to breakage*
- 讓扁平、軟塌、無光澤的頭髮恢復活力，提升幅度高達158%**
Revitalizes flat, limp, dull hair by up to 158%**
- 臨床測試證實可增加頭髮豐盈感達8小時**
Clinically proven to leave hair looking fuller for up to 8 hours**
- 加強髮絲強韌度達2倍，減少55%因斷髮造成的脫髮
Strengthens hair by up to 2 times and reduces hair loss due to breakage by 55%

* 豐盈防脫洗髮乳及潤髮乳搭配使用時
When used in a system with Anti-Hair Fall Shampoo and Conditioner

** 豐盈防脫洗髮乳、潤髮乳及頭皮精華搭配使用時
When used in a system with Anti-Hair Fall Shampoo, Conditioner and Tonic

濕/乾髮用
For damp or dry hair
免沖洗 Leave-in



豐盈防脫頭皮精華 Anti-Hair Fall Scalp Tonic

☏ 乾燥頭皮及幼薄髮質適用
for dry scalp and thin hair

120毫升ml



葵花籽複合水
Sunflower Seed
Complex Water



蛋白複合物
Protein+ Complex



益生元
Prebiotics



西伯利亞人參
Siberian Ginseng

- 重新激活頭皮，強化受損或脆弱髮絲，讓頭髮看起來更豐盈濃密*
Reactivates scalp conditions to strengthen damaged or weak hair for fuller, abundant-looking hair*
- 立即為頭皮帶來清涼舒爽感覺，配合按摩可使頭皮感到活力並達到舒緩效果
Cools and refreshes the scalp instantly, while massage leaves the scalp feeling invigorated and soothed
- 加強髮絲強韌度達2.68倍，減少62%的斷髮情況
Strengthens hair by up to 2.68 times and reduces hair breakage by 62%
- 臨床測試證實使用4星期後，可幫助減輕42%因斷髮而造成的脫髮症狀**
Clinically proven to help alleviate the symptom of hair loss due to breakage by 42% in 4 weeks of use**

* 豐盈防脫洗髮乳、潤髮乳及頭皮精華搭配使用時

When used in a system with Anti-Hair Fall Shampoo, Conditioner and Scalp Tonic

** 於洗髮後使用

When used after shampooing

清爽去屑洗髮乳 Anti-Dandruff Scalp & Hair Shampoo

☏ 乾燥、脫屑及痕癢頭皮適用
for dry, flaky, and itchy scalp

280毫升ml / 750毫升ml



葵花籽複合水
Sunflower Seed
Complex Water



蛋白複合物
Protein+ Complex



益生元
Prebiotics



生薑
Ginger



- 有效潔淨頭皮，清除雜質、污垢和多餘油分，不留厚重感
Effectively cleanses away impurities, dirt and excess oil from the scalp without leaving a coated feeling
- 臨床測試證實可在短短兩星期內減少頭皮屑及掉屑情況
Clinically proven to reduce dandruff and scalp flaking in as little as two weeks
- 臨床測試證實可減少28%的頭皮過剩油脂
Clinically proven to reduce excess scalp oil by 28%
- 臨床測試證實可提升乾燥頭皮水潤度達35%
Clinically proven to increase dry scalp moisturization by 35%

染髮霜 HAIR COLOR

四色選擇 4 Colors

亮黑 Classic Black
深啡 Dark Brown
紅棕 Wine Brown
淺啡 Light Brown



葵花籽複合水
Sunflower Seed
Complex Water



蛋白複合物
Protein+ Complex



益生元
Prebiotics



石榴固醇
Pomegranate
Sterols

- 亮麗鎖色系統能高效遮蓋頑固灰白髮*
Color Brilliance System works evenly on stubborn gray hair*
- 專利技術與植物成分讓頭髮光澤順滑，同時溫和地保護頭皮屏障
Patented technology and plant-based ingredients leave hair shiny and smooth while gently protecting the scalp's barrier
- 鎖色護髮複合配方含植物固醇，有助防止褪色，使亮麗髮色持久達六星期**
Color Protect Complex formula with phytosterol helps prevent fading, so vibrant color lasts for up to 6 weeks**
- 採用方便、不滴落的乳霜配方，輕易塗抹均勻
Easy-to-use, non-drip cream formula spreads evenly
- 無刺激性阿摩尼亞氣味
No harsh ammonia smell

* 使用深啡色和紅棕色進行的臨床測試（最壞情況）
Clinical tests carried out using Dark Brown and Wine Brown colors (worst case)

** 隔天使用仙姬強韌修復洗髮乳及潤髮乳一次
When washed every other day using Satinique Intensive Repair Shampoo and Conditioner



- 染色劑 Colorant
- 顯色劑 Developer
- 使用說明書 Instruction leaflet
- 專用染髮圍裙 Vinyl cape
- 乳膠手套 Gloves
- 塑膠混合盤 Mixing bowl
- 染髮梳 Brush
- 尖尾染髮刷 Comb

使用方法 How To Use

使用染髮刷，在混合盤內充分混合染色劑和顯色劑，然後將染髮劑均勻塗抹在頭髮上，靜置30分鐘。以溫水徹底沖洗頭髮，直至水變清澈為止，隨後可進行日常洗髮和潤髮程序。

Use the comb to mix the colorant and developer cream thoroughly in the mixing bowl. Apply the mixture to the hair and leave it on for 30 minutes. Rinse thoroughly with lukewarm water until the water runs clear. Shampoo well and use conditioner as usual.



satinique™

WITH PLANT-BASED GOODNESS

Amway

© 2025 版權所有 美國安利（香港）日用品有限公司。
© 2025 Copyright Amway Hong Kong Limited. All rights reserved.
安利諮詢熱線 Amway Service Hotline: 2969 6300
網址 Website: www.amway.com.hk



266622 (25/07)